



# Friedensstimme

## RUSSISCHE GROETENLIJST

Дорогие друзья	Geliefde vrienden
Дорогой брат во Христе	Geliefde broeder in Christus
Дорогая сестра во Христе	Geliefde zuster in Christus
С Рождеством Христовым!	Gezegend Kerstfeest!
С Новым Годом!	Gelukkig Nieuwjaar!
Христос воскрес!	Christus is opgestaan!
Мир дому вашему!	Vrede zij uw huis!
С днём рождения!	Gefeliciteerd met uw verjaardag!
Как ваше здоровье?	Hoe is het met uw gezondheid?
Желаем вам выздоровления	We wensen u beterschap
Мы думаем о вас	Wij denken aan u
Принимаем участие в ваших переживаниях	Wij leven met u mee
Мы любим вас	Wij hebben u lief
Мы молимся о вас	Wij bidden voor u
Я молюсь о вас	Ik bid voor u
Уповай на Бога!	Hoop op God!
Всего хорошего	Het allerbeste
Что за Друга мы имеем!	Welk een Vriend is onze Jezus!
Сердечный привет от...	Hartelijke groet van...
Из Голландии	uit Holland



# Friedensstimme

С любовью во Христе	In liefde verbonden in Christus
Ваш брат во Христе	Uw broeder in Christus
Ваша сестра во Христе	Uw zuster in Christus
Господь с вами	De Heere zij met u
Слава Богу!	Prijs God!
Иисус Христос – Спаситель	Jezus Christus is de Zaligmaker
Да благословит тебя Господь (Числа 6,24)	De Heere zegene u (Numeri 6:24)
Мужайтесь! (от Иоанна 16,33)	Houd goede moed! (Johannes 16:33)
Укрепляйтесь Господом и могуществом силы Его (к Ефессянам 6,10)	Wees krachtig in de Heere en in de sterkte Zijner macht (Efeze 6:10)
Поступайте как чада света (к Ефессянам 5,8)	Wandelt als kinderen des lichts (Efeze 5:8)
Уповай на Бога! (Псалтирь 41,6)	Hoop op God! (Psalm 42:6)
Бог есть любовь (1-е Иоанна 4,16)	God is liefde (1 Johannes 4:16)
Будьте постоянны в молитве (к Римлянам 12,12)	Volhard in het gebed (Romeinen 12:12)
Господь близко (к Филиппийцам 4,5)	De Heere is nabij (Filippenzen 4:5)
Вы умеете писать по-английски?	Kunt u in de Engelse taal schrijven?
Спасибо за ваше письмо	Bedankt voor uw brief
Это фотография нашей семьи	Dit is een foto van ons gezin